

# SILVER CREST®



[www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com)



## AFEITADORA FEMENINA SLS 3 A1

ES

### AFEITADORA FEMENINA

Instrucciones de uso

DE AT CH

### LADYSHAVER

Bedienungsanleitung

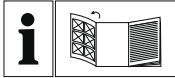
PT

### DEPILADORA FEMININA

Manual de instruções

IAN 291807

ES PT



ES

Antes de empezar a leer abra la página que contiene las imágenes y, en seguida, familiarícese con todas las funciones del dispositivo.

---

PT

Antes de começar a ler abra na página com as imagens e, de seguida, familiarize-se com todas as funções do aparelho.

---

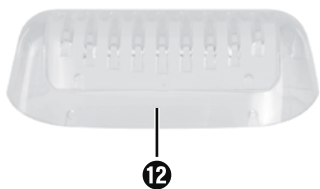
DE

AT

CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

ES	Instrucciones de uso	Página	1
PT	Manual de instruções	Página	13
DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	25



12



1

2



11



3



4



10



5

6



9



7



8

## Índice

<b>Introducción</b> .....	<b>2</b>
<b>Uso previsto</b> .....	<b>2</b>
<b>Volumen de suministro</b> .....	<b>2</b>
<b>Descripción del aparato</b> .....	<b>3</b>
<b>Características técnicas</b> .....	<b>3</b>
<b>Indicaciones de seguridad</b> .....	<b>4</b>
<b>Inserción/cambio de las pilas</b> .....	<b>6</b>
<b>Proceso de afeitado</b> .....	<b>6</b>
<b>Para el vello más largo</b> .....	<b>7</b>
<b>Accesorio de corte para vello largo</b> .....	<b>7</b>
<b>Limpieza y mantenimiento</b> .....	<b>8</b>
Limpieza con el cepillo de limpieza .....	8
Limpieza bajo el agua corriente .....	9
<b>Almacenamiento</b> .....	<b>9</b>
<b>Desecho</b> .....	<b>9</b>
<b>Garantía de Kompernass Handels GmbH</b> .....	<b>10</b>
Asistencia técnica .....	11
Importador .....	11
<b>Pedido de recambios</b> .....	<b>12</b>

## Introducción

Felicidades por la compra de su aparato nuevo.

Ha adquirido un producto de alta calidad. Las instrucciones de uso forman parte del producto y contienen indicaciones importantes acerca de la seguridad, el uso y el desecho de este aparato. Antes de usar el producto, familiarícese con todas las indicaciones de manejo y de seguridad. Utilice el producto únicamente como se describe y para los ámbitos de aplicación indicados. Entregue todos los documentos cuando transfiera el producto a terceros.

## Uso previsto

Este aparato está diseñado exclusivamente para el afeitado y corte de vello humano.

Este aparato está previsto exclusivamente para su uso doméstico privado. No lo utilice con fines comerciales.

Cualquier otro uso se considera contrario al uso al previsto y puede provocar daños materiales e incluso lesiones personales.

La afeitadora es apta para su uso en las axilas, las piernas y la zona del bikini. La afeitadora puede utilizarse en seco o bajo la ducha.

## Volumen de suministro

- ◆ Afeitadora femenina
- ◆ 2 pilas
- ◆ Accesorio de corte para vello largo
- ◆ Bolsa de almacenamiento
- ◆ Cepillo de limpieza
- ◆ Instrucciones de uso




### INDICACIÓN

Compruebe que el volumen de suministro esté completo y que carezca de daños después de desembalarlo. En caso necesario, póngase en contacto con el servicio de asistencia técnica.

## Descripción del aparato

- ❶ Accesorio de recorte
- ❷ Unidad de corte
- ❸ Cabezal de corte
- ❹ Botones de desencastre
- ❺ Interruptor de encendido/apagado con seguro de transporte
- ❻ Compartimento para pilas
- ❼ Tapa del compartimento para pilas
- ❽ Bloqueo
- ❾ Cepillo de limpieza
- ❿ Pilas
- ⓫ Bolsa de almacenamiento
- ⓬ Accesorio de corte para vello largo/tapa protectora

## Características técnicas

Alimentación de tensión	2 pilas de 1,5 V 
Tipo de pila	1,5 V, micro, AAA, LR03
Clase de protección	III 
Clase de protección	IP X4
	El aparato es apto para su uso en una bañera o ducha.

## Indicaciones de seguridad

### ¡ADVERTENCIA – PELIGRO DE LESIONES!

- ▶ Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas cuyas facultades físicas, sensoriales o mentales sean reducidas o carezcan de los conocimientos y de la experiencia necesaria siempre que sean vigilados o hayan sido instruidos correctamente sobre el uso seguro del aparato y hayan comprendido los peligros que entraña.
- ▶ Los niños no deben jugar con el aparato.
- ▶ Los niños no deben realizar las tareas de limpieza y mantenimiento del aparato sin supervisión.
- ▶ No arroje las pilas al fuego. No recargue las pilas. Existe peligro de explosión y de lesiones.
- ▶ No abra, estañe ni suelde nunca las pilas. Existe peligro de explosión y de lesiones.
- ▶ Compruebe las pilas de forma periódica. Las fugas en las pilas pueden dañar el aparato.
- ▶ Si no pretende utilizar el aparato durante un periodo prolongado de tiempo, extraiga las pilas.
- ▶ Si las pilas tienen fugas, utilice guantes de protección. Limpie el compartimento para pilas y los contactos de las pilas con un paño seco.

**⚠ ¡ADVERTENCIA – PELIGRO DE LESIONES!**

- ▶ Las pilas deben estar fuera del alcance de los niños, ya que podrían metérselas en la boca y atragantarse. En caso de ingestión de una pila, busque inmediatamente asistencia médica.
- ▶ Las reparaciones en el aparato deben ser realizadas exclusivamente por talleres autorizados o por el servicio de asistencia técnica. En caso de reparaciones indebidas, pueden producirse riesgos considerables para los usuarios. Además, se anulará la garantía.
- ▶ No utilice el aparato si la unidad de corte o el accesorio de corte para vello largo están dañados, ya que pueden presentar bordes afilados. Existe peligro de lesiones.

**ATENCIÓN – ¡DAÑOS MATERIALES!**

- ▶ No sumerja nunca el aparato en agua ni en otros líquidos.
- ▶ Los componentes defectuosos deben sustituirse exclusivamente por recambios originales. Solo puede garantizarse el cumplimiento de los requisitos de seguridad con el uso de estos recambios.



## Inserción/cambio de las pilas

### INDICACIÓN

- ▶ Utilice exclusivamente las pilas del tipo AAA de 1,5 V.
  - ▶ Tenga en cuenta la polaridad correcta al colocar las pilas 10.
- 1) Gire el bloqueo 8 un cuarto de vuelta.
  - 2) Retire la tapa del compartimento para pilas 7 junto con el bloqueo 8.
  - 3) Si hay pilas insertadas: retire las pilas 10 gastadas del compartimento para pilas 6.
  - 4) Coloque las pilas 10 según la polaridad indicada en el compartimento para pilas 6.
  - 5) Vuelva a colocar la tapa del compartimento para pilas 7 en el aparato y gire de nuevo el bloqueo 8 hasta la posición inicial.  
Con esto, se cerrará el compartimento para pilas 6.

## Proceso de afeitado

### INDICACIÓN

- ▶ Si tiene una piel muy sensible o propensa a las reacciones alérgicas, afeite primero una zona reducida en un lugar poco visible.
- 1) Asegúrese de que la unidad de corte 2 esté montada y bien encastrada.
  - 2) Presione el seguro de transporte situado en el interruptor de encendido/apagado 5 y desplace el interruptor de encendido/apagado 5 en dirección a la unidad de corte 2.  
Con esto, se arranca el aparato.  
Con el seguro de transporte, se garantiza que el aparato no se encienda accidentalmente mientras está guardado.

### INDICACIÓN

- ▶ Asegúrese de que la piel carezca de restos de crema o de aceite antes del afeitado en seco. La piel debe estar limpia y seca.
- 3) Mantenga la afeitadora en ángulo recto con respecto a la piel y desplace la unidad de corte 2 describiendo movimientos rectos a contrapelo. Repita el procedimiento una y otra vez. Los pequeños bordes de goma situados antes del cabezal de corte 3 tensan la piel y enderezan ligeramente el vello.
  - 4) Tras finalizar el proceso, vuelva a ajustar el interruptor de encendido/apagado 5 en su posición inicial. Con esto, se detiene el aparato.
  - 5) Después de cada uso, limpie la afeitadora con el cepillo de limpieza 9 suministrado. Para realizar una limpieza completa, consulte el capítulo "Limpieza y mantenimiento".

**INDICACIÓN**

- ▶ La afeitadora también es apta para su uso bajo la ducha, ¡pero no debe sumergirse en el agua! De lo contrario, el aparato se dañaría de forma irreparable.

**Para el vello más largo**

Si hace tiempo que no se depila, por ejemplo, en las piernas, debe utilizar el accesorio de recorte **1** antes de afeitarse las zonas deseadas de la manera descrita en el capítulo "Proceso de afeitado".

- 1) Asegúrese de que la unidad de corte **2** esté montada y bien encastrada.
- 2) Presione el seguro de transporte y deslice el interruptor de encendido/apagado **5** en dirección a la unidad de corte **2**. Con esto, se arranca el aparato.

**INDICACIÓN**

- ▶ Asegúrese de que la piel carezca de restos de crema o de aceite antes del afeitado en seco. La piel debe estar limpia y seca.

- 3) Sujete la afeitadora de forma que el accesorio de recorte **1** esté ligeramente inclinado en relación con la pierna (aprox. a 45°). Desplace lentamente el accesorio de recorte **1** a contrapelo.
- 4) Tras finalizar el proceso, vuelva a ajustar el interruptor de encendido/apagado **5** en su posición inicial. Con esto, se detiene el aparato.
- 5) Después de cada uso, limpie la afeitadora con el cepillo de limpieza **9** suministrado. Para realizar una limpieza completa, consulte el capítulo "Limpieza y mantenimiento".

**Accesorio de corte para vello largo**

Si no desea un apurado al máximo o desea recortar la zona del bikini, utilice el accesorio de corte para vello largo **12**.

- 1) Coloque el accesorio de corte para vello largo **12** sobre la unidad de corte **2**. Asegúrese de que las ranuras abiertas queden sobre el accesorio de recorte **1**.
- 2) Presione el seguro de transporte y deslice el interruptor de encendido/apagado **5** en dirección a la unidad de corte **2**. Con esto, se arranca el aparato.
- 3) Desplace el aparato con movimientos rectos sobre la piel. Repita el proceso una y otra vez y desplace la afeitadora a contrapelo.
- 4) Tras finalizar el proceso, vuelva a ajustar el interruptor de encendido/apagado **5** en su posición inicial. Con esto, se detiene el aparato.
- 5) Limpie el accesorio de corte para vello largo **12** con el cepillo de limpieza **9** suministrado. Para realizar una limpieza completa, consulte el capítulo "Limpieza y mantenimiento".

## Limpeza y mantenimiento

### ¡ATENCIÓN! ¡PELIGRO DE DAÑOS MATERIALES!

- ▶ No utilice productos de limpieza abrasivos, químicos ni corrosivos para limpiar el aparato. De lo contrario, podría dañarse el aparato de forma irreparable.

### INDICACIÓN

- ▶ Si el afeitado empeora visiblemente, recomendamos el cambio de la unidad de corte **2**.  
Para solicitar nuevas unidades de corte **2**, póngase en contacto con el servicio de asistencia técnica (consulte el capítulo "Pedido de recambios").  
Mantenga a mano el número IAN que encontrará en la portada de estas instrucciones de uso o directamente en el capítulo "Asistencia técnica".

## Limpeza con el cepillo de limpieza

### Cabezal de corte/unidad de corte

Después de cada uso, limpie el cabezal de corte **3** bajo la unidad de corte **2** con el cepillo de limpieza **9**.

- 1) Pulse ambos botones de desencastre **4** y extraiga la unidad de corte **2**.
- 2) Golpee cuidadosamente la unidad de corte **2** contra una superficie plana y/o sople los restos de vello. En caso necesario, utilice el cepillo de limpieza **9**.  
Sople sobre el vello suelto para retirarlo de las hojas de corte.
- 3) Utilice el cepillo de limpieza **9** para limpiar el cabezal de corte **3**.

### Accesorio de recorte

- Después de cada uso, limpie el accesorio de recorte **1** con el cepillo de limpieza **9**.
- Lubrique el accesorio de recorte **1** aprox. cada 6 meses con una gota de aceite para máquinas de coser.



- A continuación, encienda brevemente la afeitadora para que el aceite se distribuya sobre las cuchillas.

## Accesorio de corte para vello largo

- Enjuague el accesorio de corte para vello largo 12 bajo el agua corriente.

## Carcasa

- Limpie la carcasa con un paño húmedo.

## Limpieza bajo el agua corriente

- 1) Pulse ambos botones de bloqueo 4 y extraiga la unidad de corte 2.
- 2) Mantenga el cabezal de corte 3 bajo el agua corriente. Asegúrese de sostener el aparato de forma que el cabezal de corte 3 apunte hacia abajo. De esta manera, el agua fluye y no penetra en el aparato.

### ¡ATENCIÓN! ¡PELIGRO DE DAÑOS MATERIALES!

Solo puede limpiarse bajo el agua corriente el cabezal de corte 3. El mango de la afeitadora podría dañarse irreparablemente si se mantiene bajo el agua corriente.

- 3) Deje secar el cabezal de corte 3.
- 4) Vuelva a colocar la unidad de corte 2 en la afeitadora. Asegúrese de que quede bien encastrada y fijada.

## Almacenamiento

- Coloque siempre el accesorio de corte para vello largo 12 sobre la unidad de corte 2 si no pretende utilizar el aparato. De esta manera, se protege la unidad de corte 2.
- Guarde el aparato limpio y seco y sus accesorios en la bolsa de almacenamiento 11 suministrada.
- Guárdelo todo en un lugar limpio, seco y sin polvo.

## Desecho



**No deseché nunca el aparato con la basura doméstica. Este aparato está sujeto a la Directiva europea 2012/19/EU.**

Deseche el aparato en un centro de residuos autorizado o a través de las instalaciones de desecho de residuos comunitarias. Observe las normas vigentes. En caso de duda, póngase en contacto con las instalaciones municipales de desecho de residuos.



Las baterías o pilas no deben tirarse a la basura doméstica. Los consumidores están obligados legalmente a entregar las pilas en un punto de recogida de residuos de su municipio/barrio o en un establecimiento. Con esta obligación se consigue que las pilas o baterías se desechen de forma respetuosa con el medio ambiente. Devuelva las pilas exclusivamente en estado descargado.



El embalaje consta de materiales ecológicos que pueden desecharse a través de los centros de reciclaje locales.

## Garantía de Kompernass Handels GmbH

Estimado cliente:

Este aparato cuenta con una garantía de 3 años a partir de la fecha de compra. Si se detectan defectos en el producto, puede ejercer sus derechos legales frente al vendedor. Estos derechos legales no se ven limitados por la garantía descrita a continuación.

### Condiciones de la garantía

El plazo de la garantía comienza con la fecha de compra. Guarde bien el comprobante de caja original, ya que lo necesitará como justificante de compra.

Si dentro de un periodo de tres años a partir de la fecha de compra de este producto se detecta un defecto en su material o un error de fabricación, asumiremos la reparación o sustitución gratuita del producto a nuestra elección. La prestación de la garantía requiere la presentación del aparato defectuoso y del comprobante de caja, así como una breve descripción por escrito del defecto detectado y de las circunstancias en las que se haya producido dicho defecto, dentro del plazo de tres años.

Si el defecto está cubierto por nuestra garantía, le devolveremos el producto reparado o le suministraremos uno nuevo. La reparación o sustitución del producto no supone el inicio de un nuevo periodo de garantía.

### Duración de la garantía y reclamaciones legales por vicios

La duración de la garantía no se prolonga por hacer uso de ella. Este principio también se aplica a las piezas sustituidas y reparadas. Si después de la compra del aparato, se detecta la existencia de daños o de defectos al desembalarlo, deben notificarse de inmediato. Cualquier reparación que se realice una vez finalizado el plazo de garantía estará sujeta a costes.

### Alcance de la garantía

El aparato se ha fabricado cuidadosamente según estándares elevados de calidad y se ha examinado en profundidad antes de su entrega.

La prestación de la garantía solo rige para defectos en los materiales o errores de fabricación. Esta garantía no cubre las piezas del producto normalmente sometidas al desgaste y que, en consecuencia, puedan considerarse piezas de desgaste ni los daños producidos en los componentes frágiles, p. ej., interruptores, baterías, moldes de horno o piezas de vidrio.

Se anulará la garantía si el producto se daña o no se utiliza o mantiene correctamente. Para utilizar correctamente el producto, deben observarse todas las indicaciones especificadas en las instrucciones de uso. Debe evitarse cualquier uso y manejo que esté desaconsejado o frente al que se advierta en las instrucciones de uso.

El producto está previsto exclusivamente para su uso privado y no para su uso comercial. En caso de manipulación indebida e incorrecta, uso de la fuerza y apertura del aparato por personas ajenas a nuestros centros de asistencia técnica autorizados, la garantía perderá su validez.

## Proceso de reclamación conforme a la garantía

Para garantizar una tramitación rápida de su reclamación, le rogamos que observe las siguientes indicaciones:

- Mantenga siempre a mano el comprobante de caja y el número de artículo (p. ej., IAN 12345) como justificante de compra.
- Podrá ver el número de artículo en la placa de características, grabado en el aparato, en la portada de las instrucciones (parte inferior izquierda) o en un adhesivo en la parte trasera o inferior del aparato.
- Si se producen errores de funcionamiento u otros defectos, póngase primero en contacto con el departamento de asistencia técnica especificado a continuación **por teléfono o por correo electrónico**.
- Podrá enviar el producto calificado como defectuoso junto con el justificante de compra (comprobante de caja) y la descripción del defecto y de las circunstancias en las que se haya producido de forma gratuita a la dirección de correo proporcionada.



En [www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com), podrá descargar este manual de usuario y muchos otros más, así como vídeos sobre los productos y software.

## Asistencia técnica

### ES Servicio España

Tel.: 902 59 99 22

(0,08 EUR/Min. + 0,11 EUR/llamada (tarifa normal))

(0,05 EUR/Min. + 0,11 EUR/llamada (tarifa reducida))

E-Mail: [kompernass@lidl.es](mailto:kompernass@lidl.es)

IAN 291807

## Importador

Tenga en cuenta que la dirección siguiente no es una dirección de asistencia técnica. Póngase primero en contacto con el centro de asistencia técnica especificado.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

ALEMANIA

[www.kompernass.com](http://www.kompernass.com)

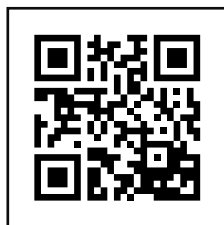
## Pedido de recambios

Puede solicitar los siguientes recambios para el producto SLS 3 A1:



- ▶ 1 unidad de corte  
(con 3 cabezales de corte)

Solicite los recambios a través de nuestra línea directa de asistencia técnica (consulte el capítulo "Asistencia técnica") o cómodamente a través de nuestro sitio web [www.kompernass.com](http://www.kompernass.com):



### INDICACIÓN

- ▶ Al realizar su pedido, tenga a mano el número IAN, que encontrará en la página desplegable de estas instrucciones.

## Índice

<b>Introdução</b> .....	<b>14</b>
<b>Utilização correta</b> .....	<b>14</b>
<b>Conteúdo da embalagem</b> .....	<b>14</b>
<b>Descrição do aparelho</b> .....	<b>15</b>
<b>Dados técnicos</b> .....	<b>15</b>
<b>Instruções de segurança</b> .....	<b>16</b>
<b>Colocação/substituição das pilhas</b> .....	<b>18</b>
<b>Depilar</b> .....	<b>18</b>
<b>Em caso de pelos compridos</b> .....	<b>19</b>
<b>Acessório para aparar pelos compridos</b> .....	<b>19</b>
<b>Limpeza, conservação e manutenção</b> .....	<b>20</b>
Limpeza com a escova de limpeza .....	20
Limpeza em água corrente .....	21
<b>Armazenamento</b> .....	<b>21</b>
<b>Eliminação</b> .....	<b>21</b>
<b>Garantia da Kompnass Handels GmbH</b> .....	<b>22</b>
Assistência Técnica .....	23
Importador .....	23
<b>Encomendar peças sobresselentes</b> .....	<b>24</b>



## Introdução

Parabéns pela compra do seu novo aparelho.

Optou por um produto de elevada qualidade. O manual de instruções é parte integrante deste produto. Este contém instruções importantes para a segurança, utilização e eliminação. Antes de utilizar o produto, familiarize-se com todas as instruções de operação e segurança. Utilize o produto apenas como descrito e nas áreas de aplicação indicadas. Ao transferir o produto para terceiros, entregue todos os respetivos documentos.

## Utilização correta

Este aparelho foi concebido exclusivamente para depilar e cortar pelos humanos.

Este aparelho destina-se exclusivamente à utilização privada. Não o utilize para fins comerciais.

Qualquer outra utilização é considerada indevida e pode conduzir a danos materiais ou até pessoais.

A depiladora foi concebida para axilas, pernas e zona do biquíni. A depiladora pode ser utilizada a seco ou no duche.

## Conteúdo da embalagem

- ◆ Depiladora feminina
- ◆ 2 Pilhas
- ◆ Acessório para aparar pelos compridos
- ◆ Bolsa de acondicionamento
- ◆ Escova de limpeza
- ◆ Manual de instruções




### NOTA

Ao desembalar, verifique a integralidade do conteúdo da embalagem e a existência de eventuais danos. Em caso de necessidade, contacte a Assistência Técnica.

## Descrição do aparelho

- ❶ Aparador (trimmer)
- ❷ Unidade de corte
- ❸ Cabeça de corte
- ❹ Botões de desbloqueio
- ❺ Interruptor Ligar/Desligar com proteção para viagem
- ❻ Compartimento das pilhas
- ❼ Tampa do compartimento das pilhas
- ❽ Bloqueio
- ❾ Escova de limpeza
- ❿ Pilhas
- ⓫ Bolsa de acondicionamento
- ⓬ Acessório para aparar pelos compridos/tampa de proteção

## Dados técnicos

Alimentação de tensão	2 x 1,5 V 
Tipo de pilhas	1,5 V, Micro, AAA, LR03
Classe de proteção	III 
Tipo de proteção	IP X4
	O aparelho pode ser utilizado no banho ou no duche.

## Instruções de segurança

### **AVISO – PERIGO DE FERIMENTOS!**

- ▶ Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idades superiores a 8 anos, bem como por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e/ou conhecimento, caso sejam vigiadas ou instruídas sobre a utilização segura do aparelho e compreendam os perigos daí resultantes.
- ▶ As crianças não podem brincar com o aparelho.
- ▶ A limpeza e a manutenção pelo utilizador não podem ser realizadas por crianças não vigiadas.
- ▶ Não coloque as pilhas no fogo. Não recarregue as pilhas. Perigo de explosão e de ferimentos!
- ▶ Nunca abra nem tente soldar as pilhas. Perigo de explosão e de ferimentos!
- ▶ Verifique regularmente as pilhas. Pilhas com fuga de líquido podem danificar o aparelho.
- ▶ Caso não pretenda utilizar o aparelho durante um longo período de tempo, retire as pilhas.
- ▶ Em caso de fuga de líquido das pilhas, calce luvas de proteção. Limpe o compartimento das pilhas e os contactos das mesmas com um pano seco.

**⚠ AVISO – PERIGO DE FERIMENTOS!**

- ▶ Mantenha as pilhas fora do alcance de crianças. Estas podem colocar as pilhas na boca e engoli-las. Se uma pilha for ingerida, procure imediatamente assistência médica.
- ▶ Solicite as reparações do aparelho apenas a empresas autorizadas ou ao Serviço de Assistência Técnica. Reparações inadequadas podem originar perigos consideráveis para o utilizador. Além disso, a garantia extingue-se.
- ▶ Não utilize o aparelho com a unidade de corte ou o aparador de pelos compridos com defeito, uma vez que pode ter arestas afiadas. Perigo de ferimentos!

**ATENÇÃO – DANOS MATERIAIS!**

- ▶ Não mergulhe o aparelho em água ou noutros líquidos.
- ▶ Os componentes avariados devem ser substituídos apenas por peças sobresselentes originais. Apenas a utilização destas peças garante o cumprimento dos requisitos de segurança.

## Colocação/substituição das pilhas

### NOTA

- ▶ Utilize sempre apenas pilhas do tipo AAA, 1,5 V.
- ▶ Ao colocar as pilhas 10, tenha atenção à polaridade correta.

- 1) Rode o bloqueio 8 um quarto de volta.
- 2) Remova agora a tampa do compartimento das pilhas 7 em conjunto com o bloqueio 8.
- 3) Caso estejam inseridas: retire as pilhas descarregadas 10 do compartimento das pilhas 6.
- 4) Insira as pilhas novas 10 respeitando a polaridade indicada no compartimento das pilhas 6.
- 5) Desloque a tampa do compartimento das pilhas 7 novamente para o aparelho e rode o bloqueio 8 para trás.  
O compartimento das pilhas 6 está agora fechado.

## Depilar

### NOTA

- ▶ Se a sua pele for muito sensível ou tiver tendência para reações alérgicas, experimente a depiladora primeiro numa zona pequena e escondida.

- 1) Certifique-se de que a unidade de corte 2 está colocada e bem encaixada no respetivo bloqueio.
- 2) Pressione a proteção para viagem, que se encontra no interruptor Ligar/Desligar 5, e desloque o interruptor Ligar/Desligar 5 no sentido da unidade de corte 2.  
O aparelho liga-se.  
Através da proteção para viagem garante-se que o aparelho não é ligado involuntariamente, por exemplo, quando está arrumado.

### NOTA

- ▶ Antes da depilação a seco, certifique-se de que a pele está livre de resíduos de creme ou de óleo. A pele deve estar limpa e seca.
- 3) Mantenha a depiladora perpendicular à pele e conduza a unidade de corte 2, com movimentos retos, no sentido contrário ao do crescimento do pelo. Repita o processo. O pequeno rebordo de borracha da cabeça de corte 3 assegura que a pele fica bem esticada, levantando assim os pelos.
  - 4) Depois de ter tratado todos os pontos a depilar, desloque o interruptor Ligar/Desligar 5 novamente para a posição inicial. O aparelho para.
  - 5) Após cada depilação, limpe a depiladora com a escova de limpeza 9 fornecida. Para uma limpeza minuciosa, leia o capítulo "Limpeza, conservação e manutenção".

**NOTA**

- ▶ Esta depiladora também pode ser utilizada no duche. No entanto, não mergulhe o aparelho na água! Caso contrário, ocorrerão danos irreparáveis no aparelho!

**Em caso de pelos compridos**

Caso já não faça a depilação há algum tempo, por exemplo, nas pernas, deve utilizar o aparador ❶ antes de tratar das zonas a depilar, conforme descrito no capítulo "Depilar".

- 1) Certifique-se de que a unidade de corte ❷ está colocada e bem encaixada no respetivo bloqueio.
- 2) Pressione a proteção para viagem e desloque o interruptor Ligar/Desligar ❺ no sentido da unidade de corte ❷. O aparelho liga-se.

**NOTA**

- ▶ Antes da depilação a seco, certifique-se de que a pele está livre de resíduos de creme ou de óleo. A pele deve estar limpa e seca.

- 3) Segure na depiladora, de modo que o aparador ❶ fique orientado para a perna e ligeiramente inclinado (aprox. 45°). Desloque o aparador ❶, lentamente, no sentido contrário ao do crescimento do pelo.
- 4) Depois de ter tratado todos os pontos a depilar, desloque o interruptor Ligar/Desligar ❺ novamente para a posição inicial. O aparelho para.
- 5) Após cada depilação, limpe a depiladora com a escova de limpeza ❾ fornecida. Para uma limpeza minuciosa, leia o capítulo "Limpeza, conservação e manutenção".

**Acessório para aparar pelos compridos**

Se não quiser depilar completamente os pelos ou quiser aparar a zona do biquíni, utilize o acessório para aparar pelos compridos ❷.

- 1) Coloque o acessório para aparar pelos compridos ❷ na unidade de corte ❷. Verifique se as ranhuras abertas assentam sobre o aparador ❶.
- 2) Pressione a proteção para viagem e desloque o interruptor Ligar/Desligar ❺ no sentido da unidade de corte ❷. O aparelho liga-se.
- 3) Conduza o aparelho, com movimentos retos, sobre a pele. Recomece o processo e conduza a depiladora no sentido contrário ao crescimento dos pelos.
- 4) Depois de ter tratado todos os pontos a depilar, desloque o interruptor Ligar/Desligar ❺ novamente para a posição inicial. O aparelho para.
- 5) Limpe o acessório para pelos compridos ❷ com a escova de limpeza ❾ fornecida. Para uma limpeza minuciosa, leia o capítulo "Limpeza, conservação e manutenção".

## Limpeza, conservação e manutenção

### ATENÇÃO! DANOS MATERIAIS!

- ▶ Não utilize produtos de limpeza abrasivos, químicos ou corrosivos para limpar o aparelho. Caso contrário, ocorrerão danos irreparáveis no aparelho!

### NOTA

- ▶ Assim que sentir que a qualidade da depilação diminui, recomendamos que substitua a unidade de corte **2**.  
Para encomendar unidades de corte **2** sobresselentes, contacte a nossa Assistência Técnica (ver capítulo "Encomendar peças sobresselentes"). Tenha o número IAN à mão. Este pode ser consultado na capa deste manual de instruções ou diretamente no capítulo "Assistência Técnica".

## Limpeza com a escova de limpeza

### Cabeça de corte/unidade de corte

Após cada depilação, limpe a cabeça de corte **3**, por baixo da unidade de corte **2**, com a escova de limpeza **9**.

- 1) Pressione os dois botões de desbloqueio **4** e remova a unidade de corte **2**.
- 2) Bata a unidade de corte **2** cuidadosamente numa superfície plana ou sobre para remover os pelos. Se necessário, ajude com a escova de limpeza **9**.  
Sobre os pelos soltos das películas de corte.
- 3) Utilize a escova de limpeza **9** para limpar a cabeça de corte **3**.

### Aparador (trimmer)

- Após cada depilação, limpe o aparador **1** com a escova de limpeza **9**.
- Lubrifique o aparador **1**, aprox. a cada 6 meses, com uma gota de óleo para máquinas de costura:



- Ligue depois brevemente a depiladora para que o óleo seja distribuído pelas lâminas.

## Acessório para aparar pelos compridos

- Lave o acessório para aparar pelos compridos 12 em água corrente.

## Corpo do aparelho

- Limpe o corpo do aparelho com um pano húmido.

## Limpeza em água corrente

- 1) Pressione os dois botões de desbloqueio 4 e remova a unidade de corte 2.
- 2) Mantenha a cabeça de corte 3 debaixo de água corrente! Agarre o aparelho de modo que a cabeça de corte 3 fique orientada para baixo. Deste modo, a água escorre e não se infiltra no aparelho.

### ATENÇÃO! DANOS MATERIAIS!

Mantenha apenas a cabeça de corte 3 debaixo de água corrente! O corpo da depiladora pode ficar irreparavelmente danificado, caso seja colocado debaixo de água corrente.

- 3) Deixe a cabeça de corte 3 secar.
- 4) Volte a colocar a unidade de corte 2 na depiladora. Certifique-se de que esta encaixa e fica bem fixa.

## Armazenamento

- Coloque sempre o acessório para aparar pelos compridos 12 sobre a unidade de corte 2 quando não utilizar o aparelho. Deste modo, a unidade de corte 2 está protegida.
- Guarde o aparelho limpo e seco e os respetivos acessórios na bolsa de acondicionamento 11 fornecida.
- Guarde tudo num local limpo, seco e sem pó.

## Eliminação



**Nunca deposite o aparelho no lixo doméstico comum. Este produto está sujeito ao disposto na Diretiva Europeia 2012/19/EU.**

Entregue o aparelho num Ponto Eletrão autorizado ou num Centro de Receção de REEE do seu município. Respeite os regulamentos atualmente em vigor. Em caso de dúvida, entre em contacto com o Centro de Receção de REEE.



As pilhas/os acumuladores não podem ser eliminadas(os) no lixo doméstico. Todos os consumidores têm a obrigação legal de entregar as pilhas/os acumuladores num pilhão da respetiva área de residência/freguesia ou numa loja que venda pilhas/acumuladores. Esta obrigação serve para garantir que as pilhas/os acumuladores são eliminadas(os) em conformidade com as normas ambientais. Entregue as pilhas/os acumuladores apenas quando estiverem completamente descarregadas(os).



A embalagem é composta por materiais ecológicos que podem ser depositados nos ecopontos locais.



## Garantia da Kompernass Handels GmbH

Estimada Cliente, Estimado Cliente,

Este aparelho tem uma garantia de 3 anos a contar da data de compra. No caso deste produto ter defeitos, tem direitos legais contra o vendedor do produto. Estes direitos legais não são limitados pela nossa garantia que passamos a transcrever.

### Condições de garantia

O prazo de garantia tem início na data da compra. Por favor, guarde bem o talão de compra original. Este documento é necessário como comprovativo da compra.

Se dentro de três anos a partir da data de compra deste produto, ocorrer um defeito de material ou fabrico, o produto será reparado ou substituído por nós – consoante a nossa preferência – gratuitamente. Esta garantia parte do princípio que o aparelho defeituoso e o comprovativo da compra (talão de compra) são apresentados dentro do prazo de três anos e é descrito brevemente, por escrito, em que consiste o defeito e quando ocorreu.

Se o defeito estiver coberto pela nossa garantia, receberá o produto reparado ou um novo produto.

### Prazo de garantia e direitos legais

O período de garantia não é prolongado pelo acionamento da mesma. Isto também se aplica a peças substituídas e reparadas. Danos e defeitos que possam eventualmente já existir no momento da compra devem ser imediatamente comunicados, após retirar o aparelho da embalagem. Expirado o período da garantia, quaisquer reparações necessárias estão sujeitas a pagamento.

### Âmbito da garantia

O aparelho foi fabricado segundo diretivas de qualidade rigorosas, com o maior cuidado, e testado escrupulosamente antes da sua distribuição.

A garantia abrange apenas defeitos de material ou de fabrico. Esta garantia não abrange peças do produto, que estão sujeitas ao desgaste normal e podem ser consideradas desta forma peças de desgaste, ou danos em peças frágeis, p. ex. interruptores, acumuladores, formas para bolos ou peças de vidro.

Esta garantia perde a validade, se o produto for danificado, utilizado incorretamente ou se a manutenção tenha sido realizada indevidamente. Para garantir uma utilização correta do produto, é necessário cumprir todas as instruções contidas no manual de instruções. Ações ou fins de utilização que são desaconselhados, ou para os quais é alertado no manual de instruções, têm de ser impreterivelmente evitados.

O produto foi concebido apenas para uso privado e não para uso comercial. A garantia extingue-se em caso de utilização incorreta, uso de força e intervenções que não tenham sido efetuadas pela nossa Filial de Assistência Técnica autorizada.

## Procedimento em caso de acionamento da garantia

Para garantir um processamento rápido do seu pedido, siga, por favor, as seguintes instruções:

- Para todos os pedidos de esclarecimento, tenha à mão o talão de compra e o número do artigo (p. ex. IAN 12345) como comprovativo da compra.
- O número do artigo consta na placa de características, numa impressão, na capa do seu manual de instruções (em baixo à esquerda) ou, como autocolante, no verso ou no lado inferior.
- Caso ocorram falhas de funcionamento ou outros defeitos, contacte primeiro o Serviço de Assistência Técnico, indicado em seguida, **telefonicamente** ou **por e-mail**.
- De seguida, pode enviar gratuitamente o produto registado como defeituoso, incluindo o comprovativo da compra (talão de compra) e indique o defeito quando este ocorreu, para a morada do Serviço de Assistência Técnica que lhe foi indicada.



Em [www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com) poderá descarregar este manual de instruções e muitos outros, bem como vídeos sobre os produtos e software.

## Assistência Técnica

### PT Assistência Portugal

Tel.: 70778 0005 (0,12 EUR/Min.)

E-Mail: [kompernass@lidl.pt](mailto:kompernass@lidl.pt)

IAN 291807

## Importador

Por favor, observe que a seguinte morada não é a morada do Serviço de Assistência Técnica. Primeiro entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

ALEMANHA

[www.kompernass.com](http://www.kompernass.com)

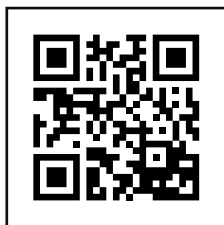
## Encomendar peças sobresselentes

As seguintes peças sobresselentes podem ser encomendadas para o produto SLS 3 A1:



- ▶ 1 Unidade de corte  
(com 3 cabeças de corte)

Encomende as peças sobresselentes através da nossa linha direta de Assistência Técnica (ver capítulo “Assistência Técnica”) ou confortavelmente no nosso Web site, em [www.kompernass.com](http://www.kompernass.com):



### NOTA

- ▶ Tenha o número IAN, que se encontra na capa deste manual de instruções, à mão, para a sua encomenda.

## Inhaltsverzeichnis

<b>Einleitung</b> .....	<b>26</b>
<b>Bestimmungsgemäßer Gebrauch</b> .....	<b>26</b>
<b>Lieferumfang</b> .....	<b>26</b>
<b>Gerätebeschreibung</b> .....	<b>27</b>
<b>Technische Daten</b> .....	<b>27</b>
<b>Sicherheitshinweise</b> .....	<b>28</b>
<b>Einlegen/Austauschen der Batterien</b> .....	<b>30</b>
<b>Rasieren</b> .....	<b>30</b>
<b>Bei längerem Haar</b> .....	<b>31</b>
<b>Langhaarschneider-Aufsatz</b> .....	<b>31</b>
<b>Reinigung, Pflege und Wartung</b> .....	<b>32</b>
Reinigung mit der Reinigungsbürste .....	32
Reinigung unter fließendem Wasser .....	33
<b>Aufbewahrung</b> .....	<b>33</b>
<b>Entsorgung</b> .....	<b>33</b>
<b>Garantie der Kompernaß Handels GmbH</b> .....	<b>34</b>
Service .....	35
Importeur .....	35
<b>Ersatzteile bestellen</b> .....	<b>36</b>

## Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Gerätes.

Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

## Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Gerät ist ausschließlich zum Rasieren und Schneiden von menschlichen Haaren vorgesehen.

Dieses Gerät ist ausschließlich für die Benutzung in privaten Haushalten bestimmt. Nutzen Sie es nicht gewerblich.

Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen.

Der Rasierer ist geeignet für Achselhöhlen, Beine und den Bikinibereich. Der Rasierer kann trocken oder unter der Dusche verwendet werden.

## Lieferumfang

- ◆ Ladyshaver
- ◆ 2 Batterien
- ◆ Langhaarschneider-Aufsatz
- ◆ Aufbewahrungstasche
- ◆ Reinigungsbürste
- ◆ Bedienungsanleitung




### HINWEIS

Kontrollieren Sie den Lieferumfang direkt nach dem Auspacken auf Vollständigkeit und Beschädigungen. Wenden Sie sich, wenn nötig, an den Service.

## Gerätebeschreibung

- ❶ Trimmer
- ❷ Schereinheit
- ❸ Scherkopf
- ❹ Entriegelungstasten
- ❺ Ein-/Aus-Schalter mit Reisesicherung
- ❻ Batteriefach
- ❼ Batteriefachdeckel
- ❽ Verriegelung
- ❾ Reinigungsbürste
- ❿ Batterien
- ⓫ Aufbewahrungstasche
- ⓬ Langhaarschneider-Aufsatz/Schutzkappe

## Technische Daten

Spannungsversorgung	2 x 1,5 V 
Batterietyp	1,5 V, Micro, AAA, LR03
Schutzklasse	III 
Schutzart	IP X4
	Das Gerät ist zur Verwendung in einer Badewanne oder Dusche geeignet.

## Sicherheitshinweise

### **WARNUNG – VERLETZUNGSGEFAHR!**

- ▶ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- ▶ Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- ▶ Werfen Sie keine Batterien ins Feuer. Laden Sie Batterien nicht wieder auf. Es besteht Explosions- und Verletzungsgefahr!
- ▶ Öffnen Sie die Batterien niemals, löten oder schweißen Sie nie an Batterien. Es besteht Explosions- und Verletzungsgefahr!
- ▶ Überprüfen Sie regelmäßig die Batterien. Auslaufende Batterien können Beschädigungen am Gerät verursachen.
- ▶ Wenn Sie ein Gerät längere Zeit nicht benutzen, entnehmen Sie die Batterien.
- ▶ Bei ausgelaufenen Batterien ziehen Sie Schutzhandschuhe an. Reinigen Sie das Batteriefach und die Batteriekontakte mit einem trockenen Tuch.

**⚠️ WARNUNG – VERLETZUNGSGEFAHR!**

- ▶ Batterien dürfen nicht in die Hände von Kindern gelangen. Kinder könnten Batterien in den Mund nehmen und verschlucken. Sollte eine Batterie verschluckt worden sein, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.
- ▶ Lassen Sie Reparaturen am Gerät nur von autorisierten Fachbetrieben oder dem Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen. Zudem erlischt der Garantieanspruch.
- ▶ Benutzen Sie das Gerät nicht mit defekter Schereinheit oder defektem Langhaarschneider, da diese scharfe Kanten haben können. Es besteht Verletzungsgefahr!

**ACHTUNG – SACHSCHADEN!**

- ▶ Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.
- ▶ Defekte Bauteile dürfen nur gegen Original-Ersatzteile ausgetauscht werden. Nur bei diesen Teilen ist gewährleistet, dass sie die Sicherheitsanforderungen erfüllen werden.



## Einlegen/Austauschen der Batterien

### HINWEIS

- ▶ Benutzen Sie immer nur Batterien des Typs AAA, 1,5 V.
  - ▶ Achten Sie beim Einlegen der Batterien **10** auf die korrekte Polarität.
- 1) Drehen Sie die Verriegelung **8** eine viertel Drehung.
  - 2) Ziehen Sie nun den Batteriefachdeckel **7** zusammen mit der Verriegelung **8** ab.
  - 3) Falls eingelegt: Entfernen Sie die leeren Batterien **10** aus dem Batteriefach **6**.
  - 4) Legen Sie die neuen Batterien **10** gemäß der im Batteriefach **6** angegebenen Polarität ein.
  - 5) Schieben Sie den Batteriefachdeckel **7** wieder auf das Gerät und drehen Sie die Verriegelung **8** zurück.  
Das Batteriefach **6** ist nun verschlossen.

## Rasieren

### HINWEIS

- ▶ Wenn Ihre Haut sehr empfindlich ist oder zu allergischen Hautreaktionen neigt, probieren Sie den Rasierer erst an einer versteckten, kleinen Stelle aus.
- 1) Stellen Sie sicher, dass die Schereinheit **2** aufgesetzt und an ihrer Verriegelung eingerastet ist.
  - 2) Drücken Sie auf die Reisesicherung, die sich auf dem Ein-/Aus-Schalter **5** befindet und schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **5** in Richtung Schereinheit **2**.  
Das Gerät startet.  
Durch die Reisesicherung ist gewährleistet, dass das Gerät nicht ungewollt startet, zum Beispiel wenn es verstaubt ist.

### HINWEIS

- ▶ Stellen Sie sicher, dass vor der Trockenrasur die Haut frei von Creme- oder Ölrückständen ist. Die Haut sollte sauber und trocken sein.
- 3) Halten Sie den Rasierer rechtwinklig zur Haut und führen Sie die Schereinheit **2** mit geraden Bewegungen gegen die Wuchsrichtung des Haares. Setzen Sie immer wieder neu an. Die kleine Gummilippe vor dem Scherkopf **3** sorgt dafür, dass die Haut straff gezogen wird und richtet so die Haare etwas auf.
  - 4) Wenn Sie alle zu rasierenden Stellen behandelt haben, schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **5** in seine Ausgangsposition zurück. Das Gerät stoppt.
  - 5) Reinigen Sie den Rasierer nach jeder Rasur mit der mitgelieferten Reinigungsbürste **9**. Für eine gründliche Reinigung lesen Sie das Kapitel „Reinigung, Pflege und Wartung“.

**HINWEIS**

- ▶ Dieser Rasierer ist auch geeignet für die Anwendung unter der Dusche. Tauchen Sie ihn jedoch nicht unter Wasser! Dies führt zu irreparablen Schäden am Gerät!

**Bei längerem Haar**

Wenn Sie sich einige Zeit nicht rasiert haben, zum Beispiel an den Beinen, sollten Sie den Trimmer **1** benutzen, bevor Sie die zu rasierenden Partien wie im Kapitel „Rasieren“ bearbeiten.

- 1) Stellen Sie sicher, dass die Schereinheit **2** aufgesetzt und an ihrer Verriegelung eingerastet ist.
- 2) Drücken Sie auf die Reisesicherung und schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **5** in Richtung Schereinheit **2**. Das Gerät startet.

**HINWEIS**

- ▶ Stellen Sie sicher, dass vor der Trockenrasur die Haut frei von Creme- oder Ölrückständen ist. Die Haut sollte sauber und trocken sein.

- 3) Halten Sie den Rasierer so, dass der Trimmer **1** zum Bein weist und dabei leicht geneigt ist (ca. 45°). Bewegen Sie den Trimmer **1** langsam gegen die Wuchsrichtung des Haares.
- 4) Wenn Sie alle zu rasierenden Stellen behandelt haben, schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **5** in seine Ausgangsposition zurück. Das Gerät stoppt.
- 5) Reinigen Sie den Rasierer nach jeder Rasur mit der mitgelieferten Reinigungsbürste **9**. Für eine gründliche Reinigung lesen Sie das Kapitel „Reinigung, Pflege und Wartung“.

**Langhaarschneider-Aufsatz**

Wenn Sie die Haare nicht gänzlich abrasieren wollen oder die Bikinizone stutzen wollen, benutzen Sie den Langhaarschneider-Aufsatz **12**.

- 1) Stecken Sie den Langhaarschneider-Aufsatz **12** auf die Schereinheit **2**. Achten Sie darauf, dass die offenen Rillen über dem Trimmer **1** liegen.
- 2) Drücken Sie auf die Reisesicherung und schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **5** in Richtung Schereinheit **2**. Das Gerät startet.
- 3) Führen Sie das Gerät mit geraden Bewegungen über die Haut. Setzen Sie immer wieder neu an und führen Sie den Rasierer gegen die Haarwuchsrichtung.
- 4) Wenn Sie alle zu rasierenden Stellen behandelt haben, schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **5** in seine Ausgangsposition zurück. Das Gerät stoppt.
- 5) Reinigen Sie den Langhaarschneider-Aufsatz **12** mit der mitgelieferten Reinigungsbürste **9**. Für eine gründliche Reinigung lesen Sie das Kapitel „Reinigung, Pflege und Wartung“.

## Reinigung, Pflege und Wartung

### ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- ▶ Benutzen Sie keine scheuernden, chemischen oder ätzenden Reinigungsmittel um das Gerät zu reinigen. Das führt zu irreparablen Schäden am Gerät.

### HINWEIS

- ▶ Sobald die Rasur spürbar schlechter wird, empfehlen wir die Schereinheit **2** auszutauschen.  
Um Ersatz-Schereinheiten **2** zu bestellen, wenden Sie sich an unseren Service (siehe Kapitel „Ersatzteile bestellen“). Halten Sie die IAN-Nummer bereit.  
Diese finden Sie auf der Vorderseite dieser Bedienungsanleitung oder direkt im Kapitel „Service“.

## Reinigung mit der Reinigungsbürste

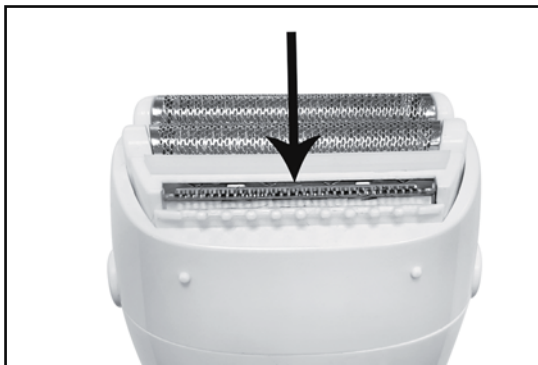
### Scherkopf/Schereinheit

Reinigen Sie nach jeder Rasur den Scherkopf **3** unter der Schereinheit **2** mit der Reinigungsbürste **9**.

- 1) Drücken Sie beide Entriegelungstasten **4** und nehmen Sie die Schereinheit **2** ab.
- 2) Klopfen Sie die Schereinheit **2** vorsichtig auf einer ebenen Fläche aus bzw. blasen Sie die Haarteilchen ab. Nehmen Sie gegebenenfalls die Reinigungsbürste **9** zur Hilfe. Blasen Sie lose Haare von den Scherfolien.
- 3) Benutzen Sie die Reinigungsbürste **9**, um den Scherkopf **3** zu reinigen.

### Trimmer

- Reinigen Sie den Trimmer **1** nach jeder Rasur mit der Reinigungsbürste **9**.
- Ölen Sie den Trimmer **1** ca. alle 6 Monate mit einem Tropfen Nähmaschinenöl:



- Schalten Sie danach kurz den Rasierer an, damit sich das Öl auf den Klingen verteilt.

## Langhaarschneider-Aufsatz

- Spülen Sie den Langhaarschneider-Aufsatz **12** unter fließendem Wasser ab.

## Gehäuse

- Reinigen Sie das Gehäuse mit einem feuchten Tuch.

## Reinigung unter fließendem Wasser

- 1) Drücken Sie beide Entriegelungstasten **4** und nehmen Sie die Schereinheit **2** ab.
- 2) Halten Sie den Scherkopf **3** unter fließendes Wasser. Achten Sie dabei darauf das Gerät so zu halten, dass der Scherkopf **3** nach unten weist. So fließt das Wasser ab und gelangt nicht ins Gerät.

### **ACHTUNG! SACHSCHADEN!**

Halten Sie nur den Scherkopf **3** unter fließendes Wasser! Das Handteil des Rasierers kann irreparabel beschädigt werden, wenn es unter fließendes Wasser gehalten wird.

- 3) Lassen Sie den Scherkopf **3** trocknen.
- 4) Setzen Sie die Schereinheit **2** wieder auf den Rasierer. Achten Sie darauf, dass diese einrastet und fest sitzt.

## Aufbewahrung

- Stecken Sie immer den Langhaarschneider-Aufsatz **12** auf die Schereinheit **2**, wenn Sie das Gerät nicht benutzen. So ist die Schereinheit **2** geschützt.
- Bewahren Sie das gereinigte und trockene Gerät und seine Zubehörteile in der mitgelieferten Aufbewahrungstasche **11** auf.
- Lagern Sie alles an einem sauberen, staubfreien und trockenen Ort.

## Entsorgung



**Werfen Sie das Gerät keinesfalls in den normalen Hausmüll. Dieses Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.**

Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.



Batterien/Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Jeder Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, Batterien/Akkus bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde / seines Stadtteils oder im Handel abzugeben. Diese Verpflichtung dient dazu, dass Batterien/Akkus einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können. Geben Sie Batterien/Akkus nur im entladenen Zustand zurück.



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

## **Garantie der Kompernaß Handels GmbH**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

### **Garantiebedingungen**

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

### **Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche**

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

### **Garantieumfang**

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus, Backformen oder Teile die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungs-zwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

## Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 12345) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung **telefonisch** oder per **E-Mail**.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.



Auf [www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com) können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Software herunterladen.

## Service

### DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

(Kostenfrei aus dem dt. Festnetz/Mobilfunknetz)

E-Mail: [kompernass@lidl.de](mailto:kompernass@lidl.de)

### AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: [kompernass@lidl.at](mailto:kompernass@lidl.at)

### CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566

(0,08 CHF/Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: [kompernass@lidl.ch](mailto:kompernass@lidl.ch)

IAN 291807

## Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

[www.kompernass.com](http://www.kompernass.com)

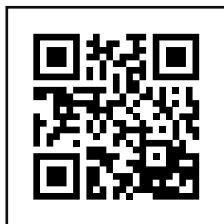
## Ersatzteile bestellen

Folgende Ersatzteile können Sie zum Produkt SLS 3 A1 bestellen:



- ▶ 1 Schereinheit  
(mit 3 Scherköpfen)

Bestellen Sie die Ersatzteile über unsere Service-Hotline (siehe Kapitel „Service“) oder bequem auf unserer Webseite unter [www.kompernass.com](http://www.kompernass.com):



### HINWEIS

- ▶ Halten Sie die IAN-Nummer, die Sie auf dem Umschlag dieser Bedienungsanleitung finden, für Ihre Bestellung bereit.

**KOMPERNASS HANDELS GMBH**

BURGSTRASSE 21  
DE-44867 BOCHUM  
GERMANY  
[www.kompernass.com](http://www.kompernass.com)

Estado de las informaciones · Estado das informações

Stand der Informationen:

08 / 2017 · Ident.-No.: SLS3A1-072017-1

IAN 291807

5 